



## Brügelmann, Hans

# Red and blue is my reading book... Is it really helpful to mark syllables by color in beginner reading books?

2025, 3 S.



Quellenangabe/ Reference:

Brügelmann, Hans: Red and blue is my reading book... Is it really helpful to mark syllables by color in beginner reading books? 2025, 3 S. - URN: urn:nbn:de:0111-pedocs-344727 - DOI: 10.25656/01:34472

https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:0111-pedocs-344727 https://doi.org/10.25656/01:34472

#### Nutzungsbedingungen

Gewährt wird ein nicht exklusives, nicht übertragbares, persönliches und beschränktes Recht auf Nutzung dieses Dokuments. Dieses Dokument ist ausschließlich für den persönlichen, nicht-kommerziellen Gebrauch bestimmt. Die Nutzung stellt keine Übertragung des Eigentumsrechts an diesem Dokument dar und gilt vorbehaltlich der folgenden Einschränkungen: Auf sämtlichen Kopien dieses Dokuments müssen alle Urheberrechtshinweise und sonstigen Hinweise auf gesetzlichen Schutz beibehalten werden. Sie dürfen dieses Dokument nicht in irgendeiner Weise abändern, noch dürfen Sie dieses Dokument für öffentliche oder kommerzielle Zwecke vervielfältigen, öffentlich ausstellen, aufführen, vertreiben oder anderweitig nutzen.

Mit der Verwendung dieses Dokuments erkennen Sie die Nutzungsbedingungen an.

#### Terms of use

We grant a non-exclusive, non-transferable, individual and limited right to using this document.

using this document. This document is solely intended for your personal, non-commercial use. Use of this document does not include any transfer of property rights and it is conditional to the following limitations: All of the copies of this documents must retain all copyright information and other information regarding legal protection. You are not allowed to alter this document in any way, to copy it for public or commercial purposes, to exhibit the document in public, to perform, distribute or otherwise use the document in public.

By using this particular document, you accept the above-stated conditions of

#### Kontakt / Contact:

pedocs

DIPF | Leibniz-Institut für Bildungsforschung und Bildungsinformation Informationszentrum (IZ) Bildung E-Mail: pedocs@dipf.de

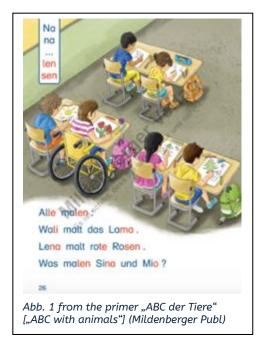
E-Mail: pedocs@dipf.de Internet: www.pedocs.de



### Hans Brügelmann

# Red and blue is my reading book...

Is it really helpful to mark syllables by color in beginner reading books?<sup>1</sup>



In many materials for early elementary school instruction in Germany, syllables are colored blue and red in alternation (see Fig. 1). Such graphic coding divides words into more manageable units. This coding is intended to make it easier for beginning readers to leap from synthesizing the individual letters to reading the whole word. The background: It has long been proven effective in teaching "dyslexics" to divide multisyllabic words into smaller units by placing arcs under the syllables or by inserting gaps or hyphens between the syllables (e.g. Scheerer-Neumann 1981). In

recent years, this idea has been incorporated into many primers and implemented as a color change with each new syllable- even in shorter words.

Children's book publishers have now also adopted this format. Some even change the color when one monosyllabic word follows another (see Fig. 2). Colorful little bites that are supposed to make the leap from letter to word easier. But it's not that simple.



["The best syllable stories for boys learning to read at 1st grade"] (Loewe Publ.)

1

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> To be published in German in: ESELSOHR, February 2026.

Even 100 years ago, educators criticized so-called "syllable barking," the monotonous intonation with which children read aloud, for example, "Die Mädel sin-gen bes-ser als die Bu-ben" ("The girls sing better than the boys"). Phonetically correct, but without understanding the meaning of what they were reading. This is because dividing words into syllables visually breaks apart meaningful morphemes: lau-fen [wal-king] instead of lauf-en [walk-ing], Fah-rer [dri-ver] instead of Fahr-er [driv-er]. This fragmentation of words is reinforced when – in some schools – children also change colors with each new syllable when writing, i.e., after lau they put down (or turn) the blue pen and continue with fen in red...

Looking at reading (learning) research, there is no convincing evidence of a positive effect of syllabic color changes on reading performance (see our summary in the paper <a href="https://t1p.de/silben-farbe">https://t1p.de/silben-farbe</a> and the English literature mentioned below). The conclusion, also including research from other countries: Some studies confirm the benefits of syllabic coloring for first graders, but not for older children. And even for early teaching, there are neutral or even negative findings alongside the positive ones.

But what about those children who have particular difficulties in learning to read and write? In a small study, we asked 21 "dyslexic" children in second and third grade to read short stories silently, with and without syllable coloring. We then asked them whether they preferred to read texts in black print or whether they found it easier to read when the syllables were colored blue and red alternately. The answers varied widely: some children said that the coloring helped them, others did not notice it at all, and still others felt disturbed by the color change. At the same time, we compared reading performance in terms of reading speed, reading errors, and text comprehension. In this respect, too, some children benefited from syllable coloring, while others were more disadvantaged.

Conclusion: Taken together, the findings of our and other research on syllable coloring do not give a clear picture. Two conclusions, however, are relevant for publishers and libraries:

1. Only some children benefit from a color change; many are even distracted by it when reading. It therefore makes no sense to use the common

blue-red typography throughout texts, especially for words with fewer than three syllables.

2. Above all, even those who benefit from color changes when deciphering sentences and texts word by word benefit from the format only temporarily. Extending it beyond this phase, even until the third or even fourth grade, also hinders these children in reading fluently and meaningfully.

Overall, the results of the studies suggest that syllable coloring should only be used selectively: for *specific (groups of) children*), limited to *certain phases* (transition from sounding out words to reading words fluently), and in general only for words with *three or more syllables*.

In this situation, digital texts have a major advantage: they not only allow individual choice of font size and type. Thanks to the flexibility of the technology, different types of highlighting can also be offered, so that each child can decide for themselves what helps them read. Just like us as adults with our e-readers...

#### Literature

Brügelmann, H. (2025): Farbige Silbengliederung in Texten für Leseanfänger\*innen. Eine zusammenfassende Auswertung erster empirischer Studien. DOI: 10.25656/01:33973

De Simone, E., et al. (2023): The role of syllables and morphemes in silent reading: An eyetracking study. In: Quarterly Journal of Experimental Psychology, Vol. 76, 2493-2513.

Häikiö, T., et al. (2015): The role of syllables in word recognition among beginning Finnish readers: Evidence from eye movements during reading. In: Journal of Cognitive Psychology, Vol. 27, No. 5, 562-577. Download unter: DOI: 10.1080/20445911.2014.982126

Häikiö, T., et al. (2016): The hyphen as a syllabification cue in reading bisyllabic and multisyllabic words among Finnish 1st and 2nd graders. In: Reading and Writing, Vol. 29, No. 1, 159–182. DOI: 10.1007/s11145-015-9584-x.

Häikiö, T./ Luotojärvi, T. (2022): The Effect of Syllable-level Hyphenation on Novel Word Reading in Early Finnish Readers: Evidence from Eye Movements. In: Scientific Studies of Reading, Vol. 26, No. 1, 38–46. DOI: 10.1080/10888438.2021.1874384.

Hasenäcker, J./ Schröder, S. (2017): Syllables and morphemes in German reading development: Evidence from second graders, fourth graders, and adults. In: Applied Psycholinguistics, Vol. 38. No. 3, 733–753. DOI: 10.1017/S0142716416000412

Lopes, W. N./ Barrera, S. D. (2019): Effects of a syllabic highlight technique in word reading of beginning readers. In: Estudos de Psicilogia, Vol. 24, No. 4, 349-358.

Müller, B., u. a. (2020): Syllable-based reading improvement: Effects on word reading and reading comprehension in Grade 2 In: Learning and Instruction, Vol. 66, , https://doi.org/10.1016/j.learninstruc.2020.101304(30.3.25)

Scheerer-Neumann, G. (1981). The utilization of intraword structure in poor readers: Experimental evidence and a training program. Psychological Research, Vol. 43, 155–178. https://doi.org/10.1007/BF00309827